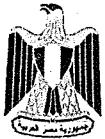


بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



جُمهُورِيَّة مصر العَرَبِيَّة  
مَجْلِسُ الدُّولَة

رَئِيسُ الْجَمْعِيَّةِ الْعُومُومِيَّةِ لِقَسْمِيِّ الْفَتْوَىِ وَالشَّرِيعَةِ  
الْمُسْتَشَارُ النَّائِبُ الْأَوَّلُ لِرَئِيسِ مَجْلِسِ الدُّولَةِ

٣٥٧

رَقم التَّبْلِيغِ:

٢٠١٧ / ٢١ / ١٥

بِتَارِيخِ:

٤٣٦٩ / ٢ / ٣٢

مَلْفُ دَرْجَمَ:

### الْسَّيِّدُ الْلَّوَاءُ / رَئِيسُ مَجْلِسِ إِدَارَةِ الْهَيَّةِ الْعَامَّةِ لِمِينَاءِ الإِسْكَنْدَرِيَّةِ

خَيْرَ طَيِّبَةٍ وَبَعْدَ . . .

فَقَدْ اطْلَعْنَا عَلَى كِتَابِكُمُ الْوَارِدِ إِلَيْنَا بِرَقْمِ (٢٠٤١) بِتَارِيخِ ٢٠١٤/١٢/٢٠ بِشَأنِ النَّزَاعِ الْقَائمِ بَيْنَ الْهَيَّةِ الْعَامَّةِ لِمِينَاءِ الإِسْكَنْدَرِيَّةِ وَهَيَّةِ سَكَّاكَ حَدِيدِ مَصْرُ لِإِلَزَامِ الْآخِيرَةِ أَدَاءِ مَبْلَغٍ مُقْدَارَهُ (٤٨٤٠) أَرْبَعَةَ آلَافٍ وَثَمَانِمِائَةٍ وَأَرْبِيعَونَ جَنِيَّهًا قِيمَةً إِتَالَفِ أَحْجَارِ الْاِنْتِرْلُوكِ بِمَسَاحَةِ (٢٦٠) الَّذِي أَحْدَثَهُ الْقَطَارُ (٢٤٢٩).

وَحَاصِلُ الْوَقَائِعِ - حَسْبَمَا يَبْيَّنُ مِنَ الْأَوْرَاقِ - أَنَّهُ بِتَارِيخِ ٢٠١٣/٩/٢١ تَسبَّبَ الْقَطَارُ رَقْمَ (٢٤٢٩) فِي إِتَالَفِ مَسَاحَةِ (٢٦٠) مِنْ أَحْجَارِ الْاِنْتِرْلُوكِ بِالْمَنْطَقَةِ الْرَّابِعَةِ بِالْهَيَّةِ الْعَامَّةِ لِمِينَاءِ الإِسْكَنْدَرِيَّةِ، وَتَحرَرَ عَنِ الْوَاقِعَةِ مَحْضُرُ الشَّرِطةِ رَقْمَ (٢٦٢٧) فِي تَارِيخِ الْوَاقِعَةِ، حِيثُ قَدِرَتِ الْهَيَّةُ الْعَامَّةُ لِمِينَاءِ الإِسْكَنْدَرِيَّةُ قِيمَةَ التَّلَفِيَّاتِ بِمَبْلَغٍ مُقْدَارَهُ (٤٨٤٠) أَرْبَعَةَ آلَافٍ وَثَمَانِمِائَةٍ وَأَرْبِيعَونَ جَنِيَّهًا، وَقَدْ طَالَبَتِ الْهَيَّةُ الْعَامَّةُ لِمِينَاءِ الإِسْكَنْدَرِيَّةِ هَيَّةَ السَّكَّاكَ حَدِيدَ بِقِيمَةِ التَّلَفِيَّاتِ، إِلَّا أَنَّ الْآخِيرَةَ لَمْ تَحْرُكْ سَاكِنًا، وَإِزَاءَ ذَلِكَ طَالَبَتِم عَرْضَ النَّزَاعِ عَلَى الْجَمْعِيَّةِ الْعُومُومِيَّةِ لِقَسْمِيِّ الْفَتْوَىِ وَالشَّرِيعَةِ.

وَنَفِيدُ: أَنَّ النَّزَاعَ عُرْضُهُ عَلَى الْجَمْعِيَّةِ الْعُومُومِيَّةِ لِقَسْمِيِّ الْفَتْوَىِ وَالشَّرِيعَةِ بِجَلْسَتَهَا الْمُعْقُودَةِ فِي ٨ مِنْ فِرَايَرِ عَامِ ٢٠١٧، الْمُوَافِقُ ١١ مِنْ شَهْرِ جَمَادِيِّ الْأُولَى عَامِ ١٤٣٨، فَتَبَيَّنَ لَهَا أَنَّ الْقَانُونَ الْمُدْنِيَّ يَنْصُ فيِ المَادَّةِ (١٧٤) عَلَى أَنَّ: "١- يَكُونُ الْمُتَبَعُ مَسْؤُلًا عَنِ الضرَرِ الَّذِي يَحْدُثُهُ تَابِعُهُ بِعَمَلِهِ غَيْرِ الْمُشَرَّعِ، مَتَى كَانَ وَاقِعًا مِنْهُ فِي حَالٍ تَأْدِيهِ وَظِيفَتِهِ أَوْ بِسَبِيلِهِ. ٢- وَتَقْوِيمُ رَابِطَةِ التَّبَعِيَّةِ، وَلَوْ لَمْ يَكُنْ الْمُتَبَعُ حَرَّاً



مَجْلِسُ الدُّولَةِ  
مَكْرَمُ الْمَعْلُومَاتِ الْمُجْعَلَةُ لِلْعُومُومِيَّةِ  
لِقَسْمِيِّ الْفَتْوَىِ وَالشَّرِيعَةِ

في اختيار تابعه، متى كانت له عليه سلطة فعلية في رقابته وفي توجيهه"، وينص في المادة (١٧٨) منه على أن: "كل من تولى حراسة أشياء تتطلب حراستها عناية خاصة أو حراسة آلات ميكانيكية يكون مسؤولاً عما تحدثه هذه الأشياء من ضرر، ما لم يثبت أن وقوع الضرر كان بسبب أجنبي لا يد له فيه، هذا مع عدم الإخلال بما يرد في ذلك من أحكام خاصة".

واستظهرت الجمعية العمومية مما تقدم، - طبقاً لما استقر عليه إفتاؤها - أن الشخص الطبيعي أو المعنوي الذي له مكنته السيطرة على شيء يلتزم حراسته حتى لا يسبب ضرراً لغيره فإذا ما أخل بهذا الالتزام افترض الخطأ في جانبه والتزم تعويض غيره عما لحقه من ضرر بسبب الشيء الخاضع لحراسته، ولا تنتقل هذه الحراسة إلى تابعه المنوط به استعمال الشيء؛ لأنه وإن كان للتابع السيطرة المادية على الشيء وقت استعماله، إلا أنه إذ يعمل لحساب متبرعه ولمصلحته ويأمر بأوامره ويتلقى تعليماته، فإنه يكون خاضعاً للمتبوع مما يفقد العنصر المعنوي للحراسة و يجعل المتبوع وحده هو الحارس على الشيء، كما لو كان هو الذي يستعمله، ولا يغافله من المسؤولية إلا أن يثبت أن وقوع الضرر كان بسبب أجنبي رغم ما بذله من عنابة في الحراسة، وقد يكون السبب الأجنبي قوة قاهرة، أو حادثاً مفاجئاً، أو خطأ المضرور، أو غيره.

واستعرضت الجمعية العمومية ما استقر عليه إفتاؤها من أن ما يلتزم به حارس الشيء من الجهات الإدارية من جراء ما يلحقه من أضرار بغيرها من الجهات الإدارية الأخرى، إنما هو قيمة التلفيات التي يُحدثها فعلاً بغيره بدون ما يزيد على ذلك من مصروفات إدارية، أو فوائد تأخيرية، إذ إن مناط ما تلتزم به الجهات الإدارية قبالة بعضها، إنما هي الخدمات الفعلية التي تؤديها أيهما للأخرى، وإذا كانت المصروفات الإدارية، أو الفوائد التأخيرية لا تناظر خدمة حقيقة أدتها إحدى الجهات الإدارية للأخرى، فليس ثمة سبيل للتزام الجهة حارسة الشيء بها.

ولما كان مما تقدم، وكان الثابت من الأوراق أنه بتاريخ ٢٠١٣/٩/٢١ تسبب القطار رقم (٢٤٢٩) في إتلاف مساحة (٢٦٠) متر مربع من أحجار الإنترلوك بالمنطقة الرابعة بالهيئة العامة لميناء الإسكندرية، حسبما ورد في محضر الشرطة رقم (٢٦) ح الذي تم تحريره في تاريخ الواقعه، وحيث إن القطار المتسبب في إحداث تلك التلفيات في حراسة الهيئة العامة لسكك حديد مصر باعتبارها صاحبة السيطرة الفعلية عليه وقت الحادث، ولم يثبت من الأوراق أن ثمة سبباً أجنبياً أدى إلى ذلك، واز قعدت الهيئة العامة لسكك حديد مصر عن إقامة الدليل على خلاف ذلك، ومن ثم تضحي الهيئة مسؤولة عن تعويض الهيئة الطالبة عن الضرر الذي لحق بها، ومن ثم فإنها تلتزم سداد قيمة اصلاح التلفيات، والتي قدرت بمبلغ مقداره (٥٦٥,٥٣٣) مائة وستمائة وخمسة وعشرين ألفاً وستمائة وثلاثة عشر مائة وستة وعشرين قرشاً.



ثلاثة آلاف ومائتان وخمسة وثلاثون جنيهاً وتسعة وخمسون قرشاً مضافاً إليها قيمة الضريبة العامة على المبيعات دون ما زاد على ذلك من مصاريف إدارية، أو مصاريف أخرى تخرج عن التكفة الفعلية لإصلاح التلفيات التي تسبب في إحداثها القطار التابع لهيئة سكك حديد مصر، نزولاً على ما استقر عليه إفتاء الجمعية العمومية السابق بيانه في هذا الشأن.

### لذلك

انتهت الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع، إلى إلزام الهيئة العامة لسكك حديد مصر أداء مبلغ مقداره (٣٥٥٩) ثلاثة آلاف وخمسمائة وتسعة وخمسون جنيهاً إلى الهيئة العامة لميناء الإسكندرية، ورفض ما عدا ذلك من طلبات، وذلك على النحو المبين بالأسباب.

والسلام عليك ورحمة الله وبركاته

تحرير في ٢٠١٧/٤/١٩

رئيس

الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع

أمين

مكي أحمد راغب دكروري  
النائب الأول لرئيس مجلس الدولة



رئيس  
المكتب الفيفي

المستشار

مصطفى حسين السيد أبو حسين  
نائب رئيس مجلس الدولة

معتز

مجلس الدولة  
مركز المعلومات - الجمعية العمومية  
لقسمى الفتوى والتشريع